

DVH-330UB

Quick start guide
 Guide de démarrage rapide
 Guida rapida all'uso
 Guía de iniciación rápida

English

This guide is intended to guide you through the basic functions of this unit.
 For details, please refer to the Operation manual stored on the CD-ROM.
 Furthermore, manuals are available on the website.

<http://www.pioneer.eu>

Français

Ce guide a pour but de vous présenter les fonctions de base de cet appareil.
 Pour les détails, veuillez vous reporter au mode d'emploi qui se trouve sur le CD-ROM.
 Des manuels supplémentaires sont aussi disponibles sur notre site web.

<http://www.pioneer.eu>

Italiano

Questa guida illustra le funzioni principali dell'apparecchio.
 Per informazioni particolareggiate s'invita a consultare il manuale d'uso fornito nel CD-ROM.
 I manuali sono inoltre disponibili presso il sito

<http://www.pioneer.eu>

Español

Se ha diseñado esta guía con la intención de guiarle a través de las funciones básicas de esta unidad.
 Para los detalles, consulte el Manual de instrucciones que se encuentra almacenado en el CD-ROM.
 Además, los manuales están disponibles en el sitio Web.

<http://www.pioneer.eu>

English



Press or click (for the thumb pad of the remote control)



Press and hold

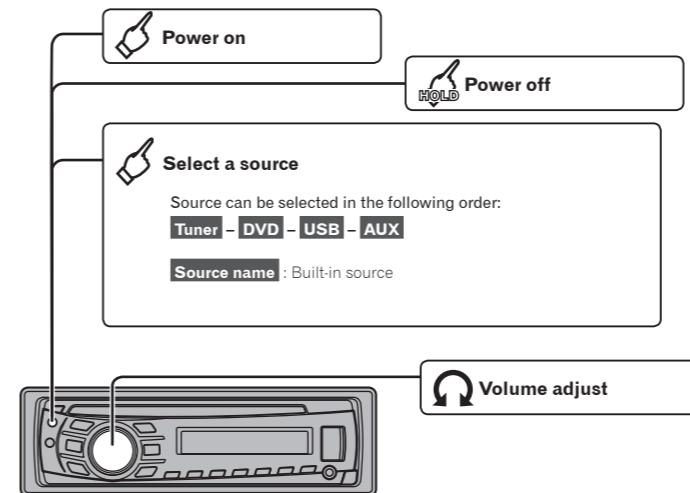


Rotate

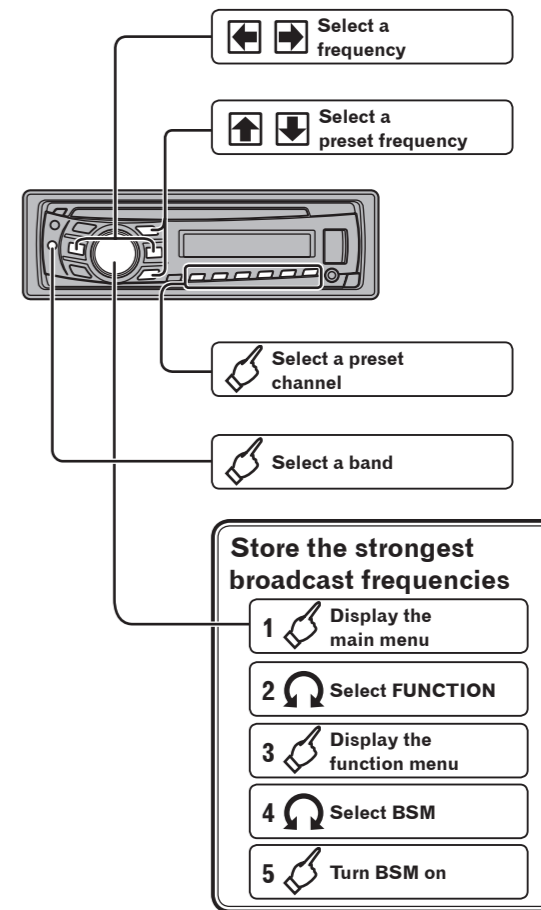


Push or move (for the thumb pad of the remote control) in the direction of the arrow

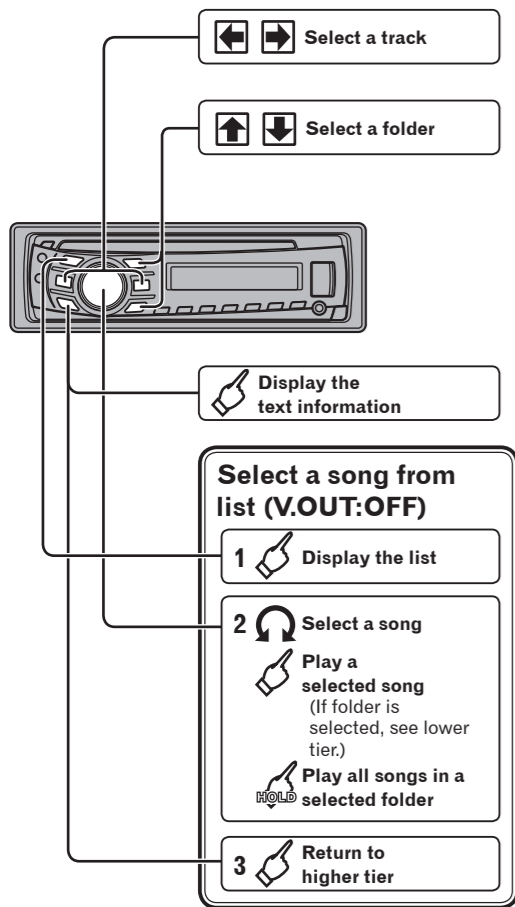
Basic operation



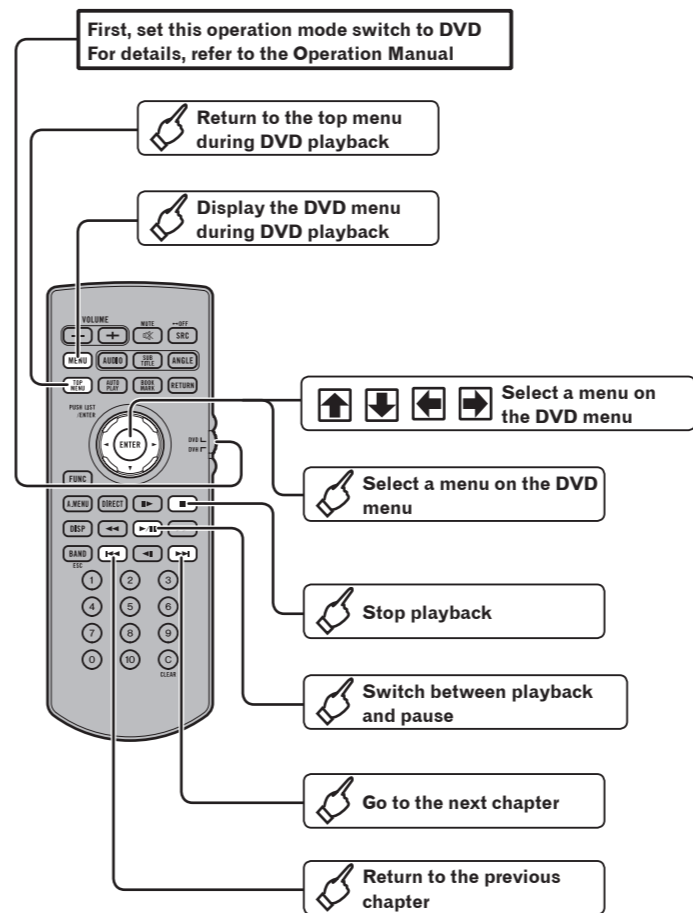
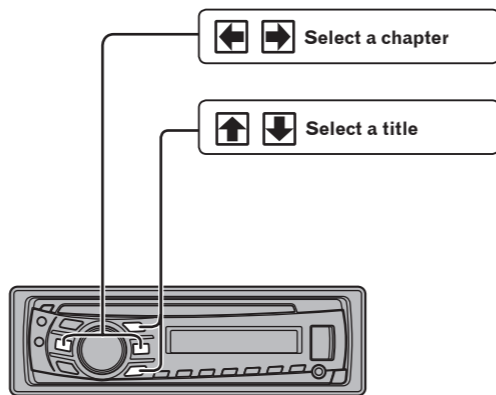
Tuner operation



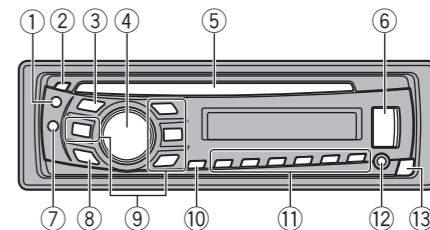
CD and USB operation



DVD operation



What's what



- | | |
|---------------------------|---------------------------------------|
| ① S (SRC/OFF) | ⑨ ▲/▼/◀/▶ |
| ② ▲ (eject) | ⑩ TA/AF |
| ③ 🔍 (list) | ⑪ 1 to 6 |
| ④ MULTI-CONTROL (M.C.) | • 1/S.Rtrv |
| ⑤ Disc loading slot | • 2/PAUSE |
| ⑥ USB port | • 5/🔄 |
| ⑦ B (BAND/ESC) | • 6/↩️ |
| ⑧ ⏪ (Back/display/scroll) | ⑫ AUX input jack (3.5 mm stereo jack) |
| | ⑬ Detach button |

: Appuyez ou cliquez (pour la molette de la télécommande)
 : Maintenez pressée

: Tournez
 : Poussez ou déplacez (pour la molette de la télécommande) dans la direction de la flèche

Opérations de base

Mise sous tension

Mise hors tension

Choisissez une source

Les sources peuvent être choisie dans l'ordre suivant:
Tuner - DVD - USB - AUX

Nom de source : Source intégrée

Réglage du volume

Utilisation du tuner

Choisissez une fréquence

Choisissez une pré réglée fréquence

Choisissez un canal pré réglé

Choisissez une bande

Mémorez les fréquences d'émission les plus puissantes

- Affichez le menu principal
- Choisissez **FUNCTION**
- Affichez le menu de fonction
- Choisissez **BSM**
- Mettez la fonction **BSM** en service

Utilisation d'un CD et d'un appareil USB

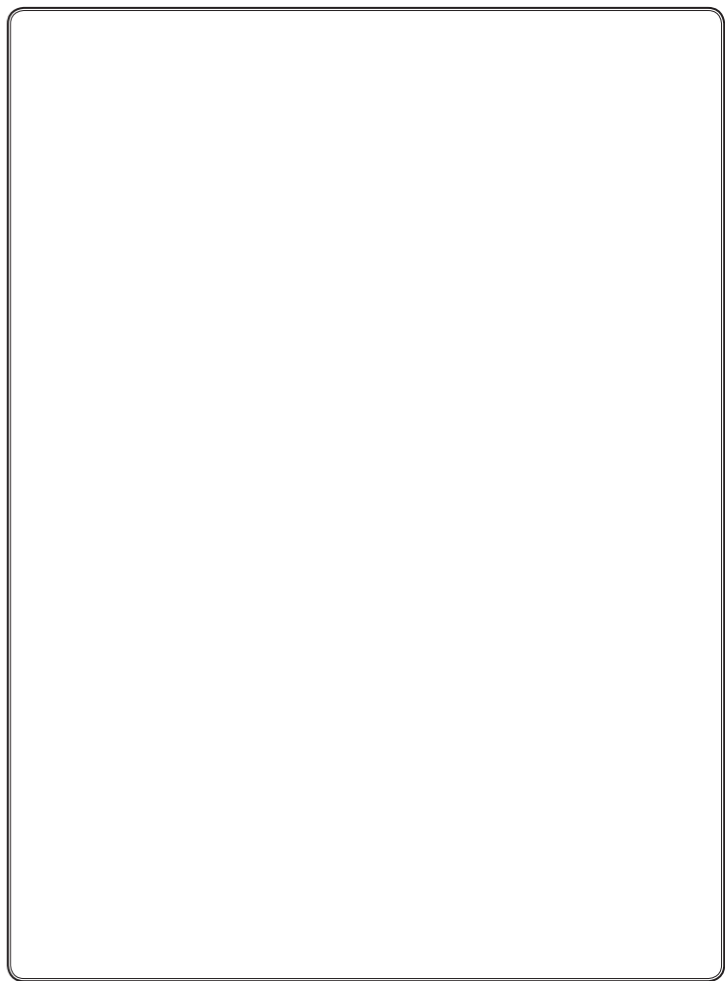
Choisissez une plage

Choisissez un dossier

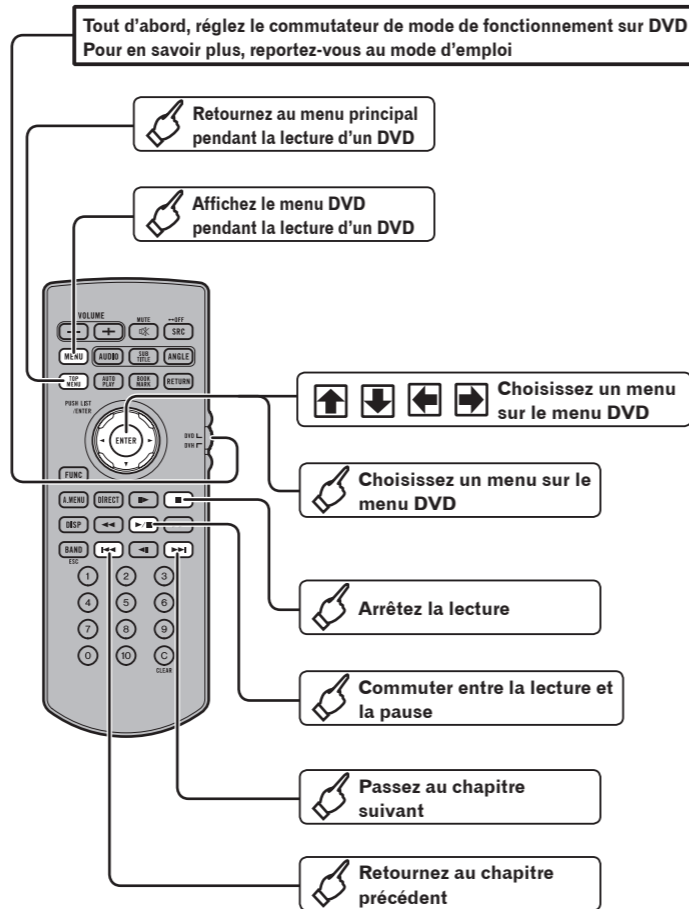
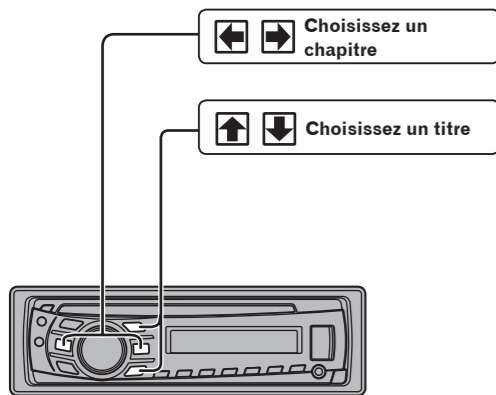
Affichez le texte d'information

Choisissez un morceau sur la liste (V.OUT:OFF)

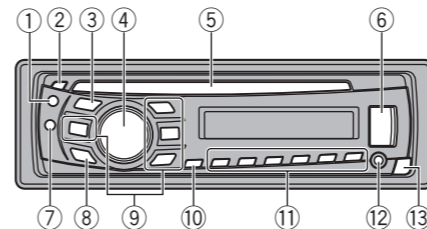
- Affichez la liste
- Choisissez un morceau
Reproduisez le morceau choisi
 (Si un dossier est choisi, reportez-vous niveau inférieur)
Reproduisez tous les morceaux du dossier choisi
- Retournez au niveau supérieur



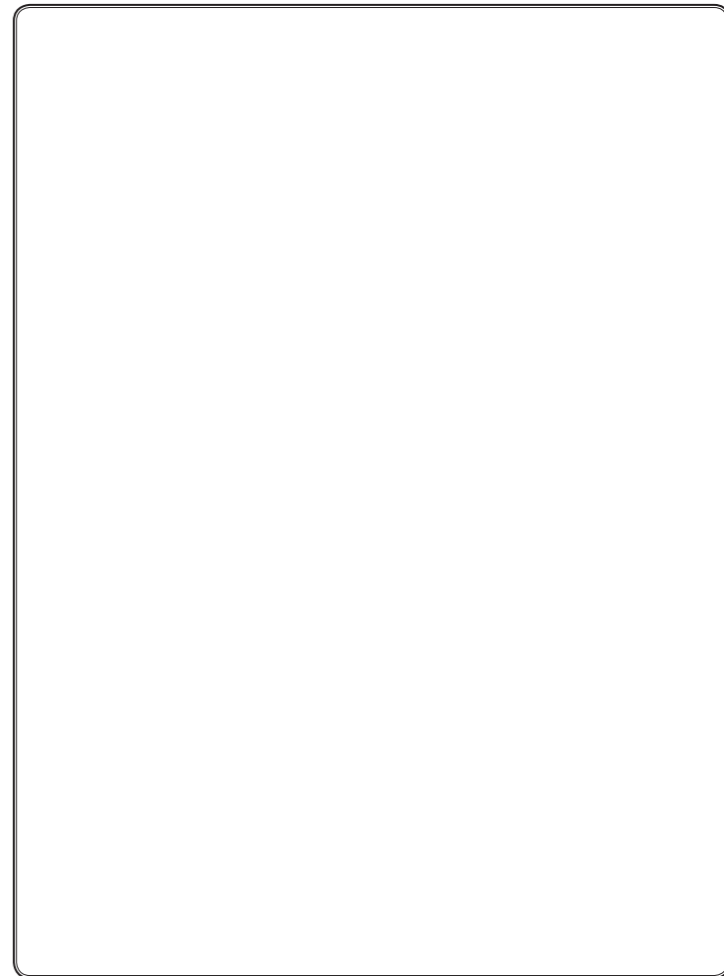
Utilisation d'un DVD



Description de l'appareil



- | | |
|-----------------------------------|--|
| ① S (SRC/OFF) | ⑨ ▲/▼/◀/▶ |
| ② ▲ (éjection) | ⑩ TA/AF |
| ③ 🔍 (liste) | ⑪ 1 à 6 |
| ④ MULTI-CONTROL (M.C.) | • 1/S.Rtrv |
| ⑤ Fente de chargement des disques | • 2/PAUSE |
| ⑥ Port USB | • 5/⏏ |
| ⑦ B (BAND/ESC) | • 6/↔ |
| ⑧ ↶ (Retour/affichage/défilement) | ⑫ Jack d'entrée AUX (jack stéréo 3,5 mm) |
| | ⑬ Touche de retrait de la face avant |



: Premere o cliccare (disco multifunzione del telecomando)

: Premere e tenere premuto

: Ruotare

: Premere o muovere in direzione della freccia (disco multifunzione del telecomando)

Funzioni principali

Per accendere

Per spegnere

Per selezionare la sorgente

Si possono selezionare, nell'ordine indicato, le seguenti sorgenti:
Sintonizzatore - **Lettore DVD** - **Sorgente USB** - **AUX**

Nome della sorgente : sorgente integrata

Per regolare il volume

Uso del sintonizzatore

Per selezionare la frequenza

Per selezionare una frequenza preimpostata

Per selezionare un canale preimpostato

Per selezionare la banda

Per salvare le stazioni dal segnale più forte

- Visualizzare il menu principale
- Selezionare **FUNCTION**
- Visualizzare il menu delle funzioni
- Selezionare la **BSM**
- Attivare la **BSM**

Uso del lettore CD e della sorgente USB

Per selezionare un brano

Per selezionare una cartella

Per visualizzare le informazioni di testo

Per selezionare un brano dall'elenco (V.OUT:OFF)

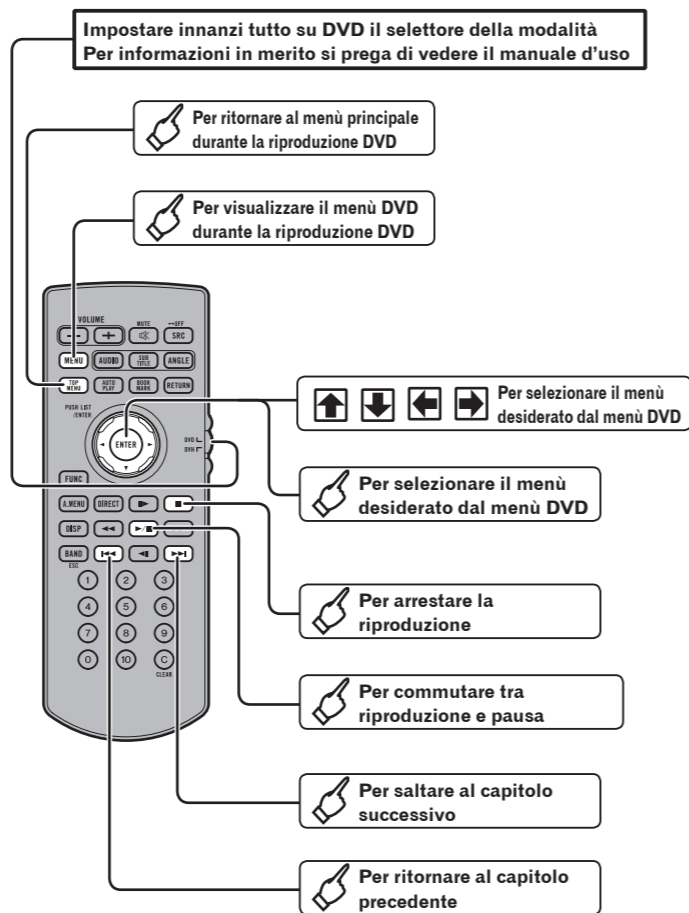
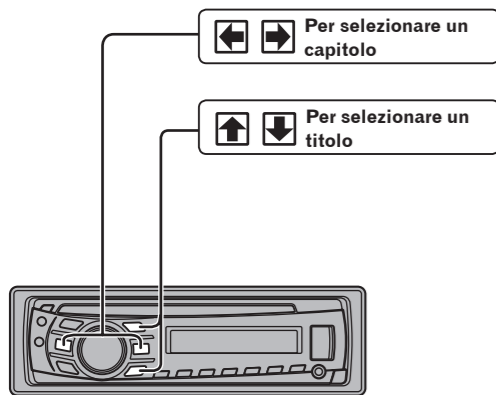
- Visualizzare l'elenco
- Selezionare un brano

Riprodurre il brano selezionato (Dal livello inferiore quando si seleziona una cartella)

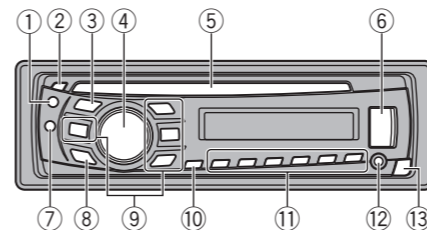
Riprodurre tutti i brani della cartella selezionata

- Ritornare al livello superiore

Uso del lettore DVD



Nomenclatura



- | | |
|--|---|
| ① S (SRC/OFF) | ⑨ ▲/▼/◀/▶ |
| ② ▲ (espulsione) | ⑩ TA/AF |
| ③ 🔍 (lista) | ⑪ 1 a 6 |
| ④ MULTI-CONTROL (M.C.) | • 1/S.Rtrv |
| ⑤ Vano d'inserimento dei dischi | • 2/PAUSE |
| ⑥ Porta USB | • 5/⏏ |
| ⑦ B (BAND/ESC) | • 6/↔ |
| ⑧ ⏪ (Tasto indietro/visualizzazione/scorrimento) | ⑫ Connettore di ingresso ausiliario (AUX) (connettore stereo da 3,5 mm) |
| | ⑬ Tasto Rimozione |



: Pulsar o hacer clic (para el pad de control para el pulgar)

: Mantener pulsado

: Girar

: Empujar o mover (para el pad de control para el pulgar) en la dirección de la flecha

Operaciones básicas

Encendido

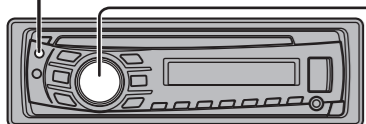
Apagado

Seleccionar una fuente


Las fuentes pueden seleccionarse en el siguiente orden:
Sintonizador - DVD - USB - AUX

Nombre de la fuente : Fuente incorporada

Ajuste del volumen



Operación del sintonizador



Seleccionar una frecuencia

Seleccionar una frecuencia predeterminada


Seleccionar un canal predeterminado

Seleccionar una banda

Almacenar las frecuencias con las señales más fuertes

- Visualizar el menú principal
- Seleccionar **FUNCTION**
- Visualizar el menú de funciones
- Seleccionar la **BSM**
- Activar la **BSM**

Operación de CD y USB



Seleccionar una pista

Seleccionar una carpeta

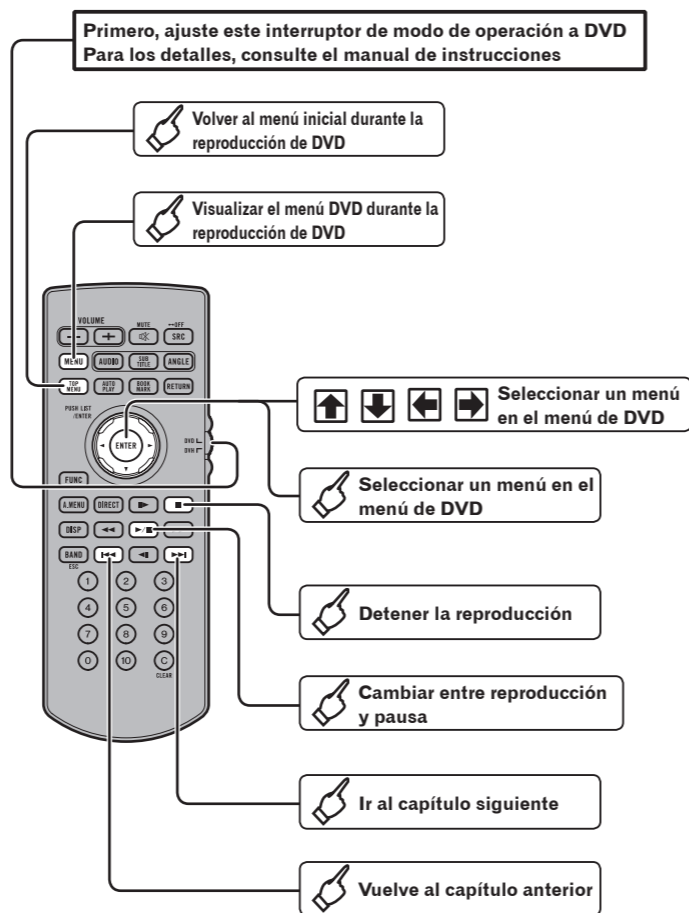
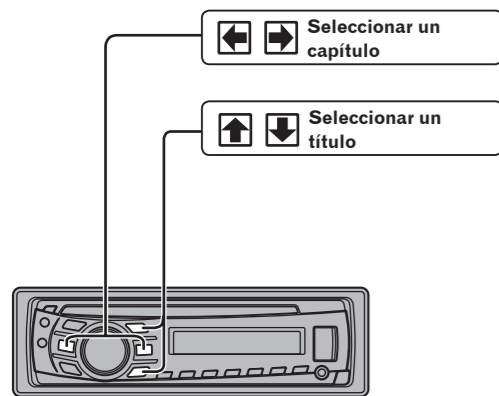
Visualizar la información de texto

Seleccionar una canción de la lista (V.OUT:OFF)

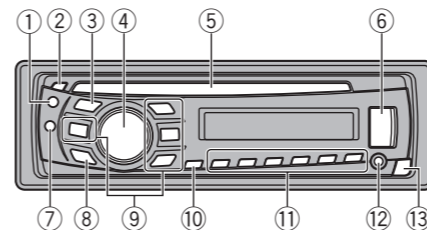
- Visualizar la lista
- Seleccionar una canción
 Reproducir una canción seleccionada (Si la carpeta está seleccionada, vea el nivel inferior.)
 Reproducir todas las canciones en una carpeta seleccionada
- Volver al nivel superior



Operación de DVD



Qué es cada cosa



- | | |
|--|---|
| ① S (SRC/OFF) | ⑨ ▲/▼/◀/▶ |
| ② ▲ (expulsar) | ⑩ TA/AF |
| ③ 🔍 (lista) | ⑪ 1 a 6 |
| ④ MULTI-CONTROL (M.C.) | • 1/S.Rtrv |
| ⑤ Ranura de carga de discos | • 2/PAUSE |
| ⑥ Puerto USB | • 5/⏏ |
| ⑦ B (BAND/ESC) | • 6/↔ |
| ⑧ ↔ (Atrás/visualización/
desplazamiento) | ⑫ Conector de entrada AUX
(conector estéreo de 3,5 mm) |
| | ⑬ Botón de soltar |

